

4491



FIVE

Original Songs

Composed by

EMMA DAHL

and dedicated to her son

BJARNE FJELDSTEDT DAHL

1	I SAW THEE WEEP.....	Ich sah dich weinen	2 ½
2	MOTHER O SING ME TO REST.....	Mutter! O sing mich	2 ½
3	HOW SAD MY SONG.....	Nu sagte min sang	2 ½
4	THAT ONE DEAR SPOT.....	Das Fleckchen Erde	2 ½
5	I LOVE HIM.....	Ich liebe ihn	3

SAN FRANCISCO.

PUBLISHED BY **M. GRAY**, 623 & 625 CLAY ST.
and 101 First St. Portland, Or.

Entered according to Act of Congress in the year 1880 by M. Gray in the office of the Librarian of Congress at Washington.

I SAW THEE WEEP.

ICH SAH' DICH WEINEN.

Music by EMMA DAHL.

Andante.

I saw thee weep, the
Ich sah' dich wei - - nen,

big bright tear came o'er that eye of blue; And then methought it
Sil - berschein um - goss des Au - - ges Blau; da d'äucht'es mei - nem

M. 6. 1009

Entered according to Act of Congress A. D. 1875, by M. GRAY in the Office of the Librarian of Congress at Washington

più animato.

did ap-pear a vio - let dropping dew: I saw thee smile, the
 Blick zu sein ein Veilchen, nass von Thau. Ich sah' dich läch - -eln,

sapphire's blaze. Be - side thee ceased to shine; It
 Sa - - phirglanz zer - losch davor in Nacht, ver -

could. not match the liv - - ing rays That fill'd that glance of
 dun - - kelt von den Strah - len ganz die dir im Aug' ent - -

thine. It could not match the liv - ing rays that fill'd that glance of
facht, Ver - dun - kelt von den Strah - len ganz die dir in Aug' ent.

ritard.

thine.
facht.

dim:

2.

As clouds from yonder sun receive
A deep and mellow dye,
Which scarce the shade of coming eve
Can banish from the sky,
Those smiles unto the moodiest mind
Their own pure joy impart;
Their sunshine leaves a glow behind
That lightens o'er the heart.

2.

Wie rosig dort das Sonnengold
Die graue Wolke säumt,
Dass noch in Dämmergrau'n sie hold
Von jenem Schimmer träumt;
So klärt dein Lächeln wundermild
Auch mir den trüben Blick,
Und lässt ein lieblich tröstend Bild
In tiefster Brust zurück.